

Lauren Blakely

Mister O

Traducere din limba
engleză de Camelia Chioc

Prolog

polo 19

Întrebați-mă care sunt cele trei lucruri pe care le iubesc cel mai mult și răspunsul e aşa simplu încât, practic, mi se rostogolește singur din gură: să lovesc mingea cât mai departe pentru echipa mea din liga de softball¹, să desenez un șir mortal de caricaturi și... a, da — să fac o femeie să-și dea drumul aşa de tare încât să vadă stele verzi.

N-am să vă mint. Ultima e de departe preferata mea, la kilometri distanță de următoarea. Să provoci unei femei un orgasm de să-și încleșteze pumnii în cearșaf, să i se crispeze degetele de la picioare, să-i facă creierii praf e, după părerea mea, Cea Mai Mișto Chestie din Lume.

Juisarea unei femei e ca vacanța de vară, dimineața de Crăciun și o vacanță în Fiji, toate la un loc, unite într-un unic pachet de extaz atât de puternic încât face ferestrele țăndări. Să dea naiba, dacă am putea înmagazina și folosi frumusețea și energia femeilor când își dau

¹ Softball — un fel de baseball, dar jucat pe un teren mai mic, cu o mină mai mare și moale. (N.t.)

drumul, probabil că am putea pune în mișcare metropole întregi, am putea opri încălzirea globală și-am aduce pacea pe planetă. Orgasmul feminin e, în esență, manifestarea a tot ce e bun în lume. Mai ales când eu sunt ăla care-l provoc, și am cauzat mii și mii. Sunt ca un supererou al plăcerii, un aducător de fapte bune, sunt tipul -cândva-timid-devenit-mascul-feroce, iar misiunea mea e să ofer amantelor mele cât de multe orgasme posibil.

Cum am reușit această uimitoare faptă măreată? Simplu. Sunt în egală măsură elev și maestru în arta dăruirii de orgasme. Mă consider un expert în materie fiindcă — și acum e momentul să dau toate cărțile pe față — sunt complet și sută la sută *obsedat* de placerea femeii în așternuturi. S-o aduc la extaz și singurul meu scop, iar dacă nu ești în stare să-ți faci treaba, ar trebui să te cari, naibii, din dormitor.

Dar știți ceva? Sunt destul de modest să recunosc că mai am de învățat. Fiindcă la o femeie ai mereu ceva nou de descoperit.

Îi place bland, dur, rapid, alene, agresiv? Îi place cu dinți, jucării, scula mea, limba mea, degetele mele? Tânjește, cumva, după ceva în plus, cum ar fi o pană, un vibrator sau o combinație din cele de mai sus? Fiecare femeie e altfel și fiecare cale spre placerea ei e propria ei călătorie erotică unică, cu nenumărate popasuri fantastice de făcut pe drum. Iau notițe în minte, îi studiez semnele și întotdeauna fac bucurios munca de teren.

Presupun că asta mă face Magellan-ul orgasmului feminin. Un adevărat explorator, care se avântă cutezător înainte, pregătit în orice clipă să cartografieze terenul plăcerii ei, până ce o aud tipând în înclesarea extazului.

De acord, unii ar putea spune că sufăr de o dependență. Dar, acumă, pe bune, ce e aşa rău că vreau să fac femeia cu care sunt să se simtă bine? Dacă asta înseamnă că sunt un tip cu mintea calată pe un singur lucru, atunci, să mor eu dacă nu mă declar vinovat. Recunosc de bunăvoie că atunci când întâlnesc o femeie care-mi place, în câteva secunde îmi imaginez cum arată când juisează, ce sunete scoate, cum și propulsa-o spre nirvana.

Problema e că există o singură femeie la care nu pot să mă gândească aşa, deși în ultima vreme creierul meu e disperat să descopere cum poate fi scoasă din minți de plăcere. A fost o luptă de proporții epice și am fost nevoie să-o țin într-un sertar special, sigilat și încuiat, și să arunc cheia, fiindcă e exact genul de situație pentru care s-a inventat expresia *jos labele*.

Ceea ce e nașpa rău de tot, fiindcă e pe cale să întărească dificultatea situației cu cuvintele care-i ies din gură.

Capitolul 1

Se spune că bărbații se gândesc la sex 99,99 la sută din timp. N-ai să mă vezi niciodată că încerc să contrazic vorba asta.

De ce-aș face-o? E aproape sută la sută corectă, mai ales dacă te gândești că restul de 0,01 la sută din capacitatea creierului e dedicată căutării neobosite a telecomenzi.

Însă în cazul meu — și, presupun, în apărarea mea — sexul face parte din slujba mea.

Ca și socializarea și semnarea de autografe. Așadar, iată-mă aici, la An Open Book, o librărie foarte tare din Upper West Side. Când adunarea asta de dat autografe a început, acum vreo câteva ore, o lungă coadă de fani șerpuia până afară, pe trotuar. Evenimentul organizat de compania mea de televiziune e pe sfârșite, așadar, coada e tot mai scurtă. Coada a fost cam cincizeci și cinci la sută contra patruzeci și cinci la sută în favoarea sexului frumos, lucru de care nici prin cap nu-mi trece să mă plâng, mai ales că acum câțiva ani, fanii mei erau cam toți tipi.

Unii încă mai sunt. Cum ar fi tipul asta.

— Episodul meu preferat e bazat pe aia, spune un adolescent stângaci cu voce chițăită și părul în toate părțile, arătând spre un șir de desene în care Mister Orgasm salvează o duzină de frumoase cu sănii imenși de pe o insulă izolată unde fuseseră private de sex mult prea mult timp.

Ce-a urmat? Numai un supererou cu mantie desenat putea să le reumple rezervoarele de placere aproape secate, până la un nivel însăjător de scăzut.

Mă cutremur când mă gândesc prin ce trebuie să fi trecut femeile astea până să apară eroul ca să le salveze.

— Îhm. Aia-i chiar super, spun și-i arunc puștiului un râșnet scurt, după care aprobat serios din cap. Mister Orgasm a făcut doamnelor un mare serviciu, așa-i?

— Da, spune puștiul cu ochi mari, sinceri. Le-a ajutat mult de tot.

E bizar, fiindcă are vreo șaișpe ani și o părticică din mine își spune *de ce puii mei te uiti la serialul meu porcos?* Dar, pe de altă parte, înțeleg. Când eram de vîrstă lui, nici eu nu știam nimic despre femei. Ceea ce probabil că explică de ce am început să desenez Aventurile lui Mister Orgasm, cândva desen animat online, acum serial TV de senzatie transmis noaptea târziu, care include povestea despre mai-sus-menționata faptă cetățenească responsabilă făcută de eroul titular.

Titular.

Am spus titular.

În mintea mea.

În fine, ăla fusese clar un episod popular și unul dintre motivele pentru care compania mea de televiziune a pus la un loc câteva dintre vechile mele desene și-a scos această carte de benzi desenate de subsemnatul, Nick Hammer. Ediție specială și tot tacâmul, așa cum spune marca aurie scoasă în relief de pe copertă.

— Puteți să scrieți „Pentru Ray“? întrebă și, când ridic carioca neagră, prind cu coada ochiului o sclipire aurie, apoi o mână-n buzunar.

Of, băga-mi-aș.

Cred că știi ce-a făcut acum o clipă femeia din spatele lui Ray.

Termin cu semnul și-i întind cartea lui Ray.

Respect pe Mergi și împarte plăcere, Ray, ii spun, de parcă ar fi o mantra.

Ne ciocnim pumnii și după aceea se uită scurt la mâna lui de parcă a primit binecuvântarea unui maestru.

Normal că aşa e.

— Aveți cuvântul meu. Vreau să fiu un furnizor de plăcere, spune Ray solemn, strângând cartea la piept și recitând una din celebrele replici ale lui Mister Orgasm.

Frate, într-o zi, băiatul asta o să înnebunească doamnele. E hotărât, ceva de speriat. Dar nu încă. Fiindcă, mă rog, are doar șaișpe ani.

Întorc privirea spre următoarea persoană la rând și sunt orbit, la propriu, de cantitatea de sânii scoasă la vedere. E destul ca să declanșeze o transă masculină totală — privirea aia sticloasă, mutra aia tâmpă, ca de lovitură de dambla, pe care numai țățelele o pot provoca la un tip. Nici eu nu sunt imun, pentru că... țățe.

Sunt unul din locurile mele de joacă preferate.

Dar am antrenament serios în combaterea acestei afecțiuni. Face parte din slujba mea să interacționez cu publicul, aşa că nu pot să umblu dintr-o parte-n alta cu gura căscată, holbându-mă la busturi. Însă femeia asta o să-mi pună la încercare îndemânarea. Poartă un tricou alb decoltat. Pentru cei mai mulți bărbați, asta-i o veritabilă kryptonită¹.

Se apleacă în față, ca să se asigure că am loc în primul rând la spectacolul pe care-l oferă. Arunc privirea-n jur în speranță că Serena, femeia de la PR, care e gravidă, veșnic zâmbitoare, dar unsă cu toate alifile, și care se ocupă de serialul meu la postul Comedy Nation, se va întoarce repede din încă una dintre nenumăratele pauze de toaletă. E o adevărată profesionistă în a ține la distanță doamnele înfocate.

Știți ceva? Nu mă plâng. Nu mă deranjează câtuși de puțin că unele dintre telespectatoarele serialului devin un pic cam prea zburdalnice

¹ Kryptonită — rocă din care era făcută planeta natală a lui Superman, Krypton, singurul material în prezență căruia devinea vulnerabil. (N.t.)

la astfel de evenimente. Nu mă supăr. Dar am senzația că asta n-ar trebui să se joace cu focul.

— Bună, ii spun cu un zâmbet Blondie Decolorate.

Interacționează. Socializează. Face parte din job. Fii personajul principal al serialului de uriaș succes care zdrobește în acest moment nenorocita de concurență de la ora unsprezece noaptea — precum și toate emisiunile care sunt difuzate mai devreme. Acest lucru îl încântă și-n același timp îl face să turbeze pe șeful postului TV, dar asta-i altă poveste, pentru mai târziu.

Femeia își duce mâna la piept, încercând o tactică tradițională de inducere a transei. Rezist cu stoicism.

— Sunt Samantha și-ți ador serialul, gângurește. Am citit săptămâna trecută și articolul despre tine din *Men's Health*. Am fost nespus de impresionată de dedicarea față de arta ta, dar și față de corpul tău.

Articolul — fiind în *Men's Health* — includea și o poză cu mine la sală. Apoi își lasă privirea să se plimbe deloc subtil de-a lungul brațelor mele acoperite de tatuaje, peste pieptul meu și... mă rog, hai să zicem lucrurilor pe nume: încearcă, practic, să se-mperecheze cu mine prin contact vizual chiar acolo, în librărie.

— Poți să-mi spui „Dedicare”, ii zic zâmbind și-mi împing ochelarii în sus pe nas.

Mă neliniștește și nu din cauza decolteului revărsat, ci mai degrabă pentru ce-a făcut în buzunar acum câteva minute, la coadă.

Se apleacă și mai mult și împinge cartea pe masă, către mine.

— Poți să semnezi aici, dacă vrei, șoptește Samantha, trecându-și degetul peste decolteu.

Iau iute cartea.

— Mersi, dar cred că prima pagină e un loc excelent pentru asta.

— Ar trebui să-ți pui și numărul de telefon acolo, adaugă ea.

Semnez *Nick Hammer* și-i întind cartea.

— N-o să-ți vină să crezi, dar adevărul e că habar n-am ce număr am, spun, ridicând inocent din umeri. Cine-și mai amintește numere de telefon în ziua de azi? Chiar și pe-al său?

Unde naiba e Serena? Sper că n-a născut la toaletă.
Respect Samantha chicotește, apoi își trece o unghie lungă, roz, peste semnătura mea.

— Hammer¹, spune făcând pe sfioasa, lăsând cuvântul să i se rostogolească pe limbă. E numele tău adevărat, sau e felul în care-ți alinți...

Nu, nu, nu.

Retragerea.

Nu pot să fac asta. N-am de gând să joc Sinonime Obscene bazate pe numele meu cu Samantha, care e pe cale să-și treacă unghiile alea ascuțite peste brațul meu.

— Scuzați-mă, vă rog. Ați scăpat cumva ceva pe jos?

Mă îndrept de spate la auzul vocii cunoscute — umor sec și în același timp pură inocență.

Blonda tresare.

— Nu, spune cu o grimasă iritată, repezind-o pe interlocutoare. N-am scăpat nimic.

— Sunteți sigură?

Tonul e tot, sută la sută, numai grija sinceră.

Nu-mi pot stăpâni rânjetul care mi se lătește pe față, fiindcă știu că femeia din spatele vocii pune ceva la cale.

Harper Holiday.

Păr roșu. Ochi albaștri. Față de înger nevinovat și sexy, trup de prințesă războinică — ninja dată naibii — și o gură perfecționată în arta replicilor sarcastice rostite impecabil, la momentul potrivit. Cu ea aş juca Sinonime Obscene, Antônime Obscene... Orice, numai obscen să fie.

Harper păsește din spatele blondei de la coadă și deschide palma:

— Fiindcă sunt aproape sigură că asta e verigheta dumneavoastră, spune cu ochii ăia albaștri plini de îngrijorare, în timp ce cu cealaltă mână ia verigheta de aur din palma ei și-o întinde blondei pofticioase.

— Nu-i a mea, spune agresiv femeia, cu o voce din care a dispărut orice urmă de drăgălașenie ispititoare.

Harper se pocnește peste frunte cu cealaltă mână.

— Proastă mai sunt! Pe-a ta ai pus-o în buzunar acum câteva minute. Uite, chiar acolo.

Arată spre buzunarul drept al blondei și, bineînțeles, zăresc acolo conturul a ceea ce pare să fie o verighetă. Exact asta bănuisem că făcuse când o văzusem la coadă. O ascunsese. Probabil că uitase că o avea pe deget și-apoi a încercat să-o ascundă în ultima clipă.

Femeia măritată se albește la față.

Te-am prins.

— Asta — continuă Harper ridicând inelul în lumina becurilor din tavan — asta e cea pe care-o țin la mine pentru astfel de situații.

Samantha susură *javra dracului* în barbă, se răsucescă pe călcăie și se îndepărtează cu pas apăsat.

— Lectură plăcută, strigă după ea Harper, după care se uită la mine, își lasă capul într-o parte și-mi aruncă un rânjet care spune *tocmai și-am salvat curul*.

Într-o imitație personală de admiratoare înfocată a lui Mister O, spune:

— Nick Hammer. Șta e numele tău adevărat?

Și deodată, sper ca Serena să rămână la toaletă cât mai mult timp.

¹ Hammer — ciocan. (N.t.)